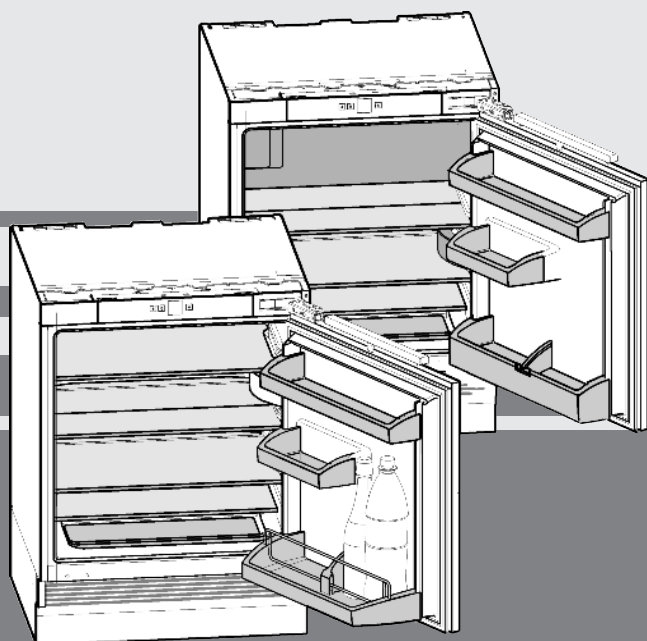


Návod k použití

Chladnička pod pracovní desku, integrovatelná, pevné dveře

CZ



290310 **7085042 - 00**

UIK1620/ UIK1424 ... 3

LIEBHERR

Celkový pohled na přístroj

Obsah

1	Celkový pohled na přístroj.....	2
1.1	Přehled spotřebiče a vybavení.....	2
1.2	Oblast použití přístroje.....	2
1.3	Shoda.....	2
1.4	Úspora energie.....	3
2	všeobecné bezpečnostní pokyny.....	3
3	Ovládací a zobrazovací prvky.....	3
3.1	Ovládací a kontrolní prvky.....	3
3.2	Ukazatel teploty.....	3
4	Uvedení do provozu.....	3
4.1	Přeprava přístroje.....	3
4.2	Ustavení přístroje.....	3
4.3	Likvidace obalu.....	4
4.4	Připojení spotřebiče.....	4
4.5	Zapnutí přístroje.....	4
5	Obsluha.....	4
5.1	Chladnička.....	4
5.2	Mrazicí zásuvka.....	5
6	Údržba.....	6
6.1	Odmrazování.....	6
6.2	Čištění přístroje.....	6
6.3	Výměna žárovky vnitřního osvětlení.....	6
6.4	Zákaznický servis.....	6
7	Poruchy.....	7
8	Uvedení mimo provoz.....	7
8.1	Vypnutí přístroje.....	7
8.2	Uvedení mimo provoz.....	7
9	Likvidace přístroje.....	7

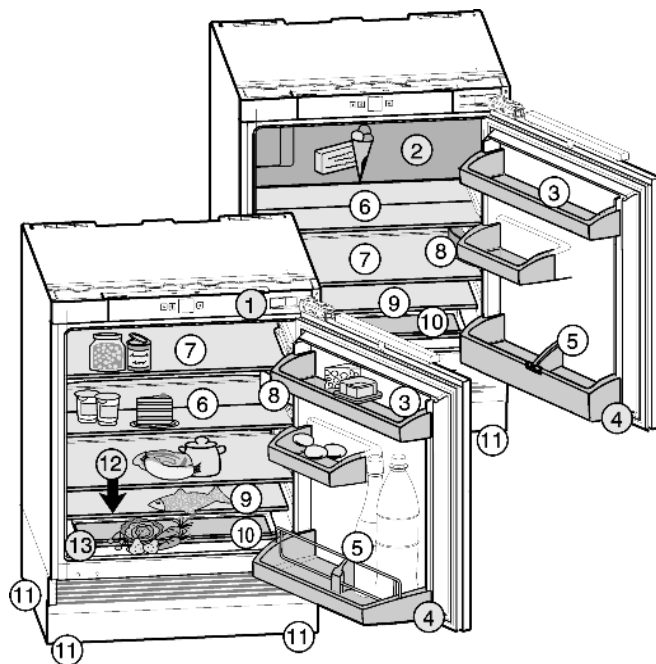


Fig. 1

- | | |
|------------------------------|--|
| (1) Ovládací panel | (8) Vnitřní osvětlení |
| (2) Mrazicí schránka* | (9) Nejchladnější oblast |
| (3) Příhrádka na máslo a sýr | (10) Miska na zeleninu |
| (4) Příhrádka na láhve* | (11) Nastavitelné nožky vpředu a vzadu |
| (5) Držák lahví* | (12) Odtok zkondenzované vody |
| (6) Police, dělená | (13) Typový štítek |
| (7) Police, nastavitelná | |

Výrobce trvale pracuje na dalším vývoji všech typů a modelů. Mějte proto laskavě pochopení pro to, že si musíme vyhradit právo na změny tvaru, vybavení a technické části.

Abyste se seznámili se všemi výhodami nového spotřebiče, přečtěte si prosím pozorně pokyny v tomto návodu k obsluze.

Tento návod je určen pro více modelů, takže jsou možné odchylky. Části návodu, které se týkají pouze některých přístrojů, jsou označeny hvězdičkou (*).

Pokyny pro jednotlivé činnosti jsou označeny pomocí ►, výsledky těchto činností jsou označeny pomocí ▷.

1 Celkový pohled na přístroj

1.1 Přehled spotřebiče a vybavení

Poznámka

- Rozdělte potraviny podle zobrazení. Zařízení pak pracuje úsporněji.
- Příhrádky, zásuvky nebo koše jsou v dodaném stavu uspořádány pro optimální energetickou efektivitu.

1.2 Oblast použití přístroje

V případě chlazení potravin v živnostenském provozu je nutno dodržovat příslušná zákonná ustanovení. Přístroj není vhodný pro skladování a chlazení léků, krevní plazmy, laboratorních preparátů nebo podobných látek a výrobků, které vyplývají ze směrnice 2007/47/ES o zdravotnických prostředcích. Nedovolené použití přístroje může vést k poškození uloženého zboží nebo k jeho zkažení. Dále přístroj není vhodný pro provoz v prostředích s nebezpečím výbuchu.

Přístroj je vhodný k zabudování pod stůl.

V závislosti na klimatu je přístroj konstruován pro provoz při omezeném rozsahu okolních teplot. Třída klimatu, pro kterou je přístroj určen, je uvedena na identifikačním štítku.

Poznámka

- Uvedené teploty okolí dodržujte, jinak se snižuje chladicí výkon.

Třída klimatu	pro teploty prostředí
SN	10 °C až 32 °C
N	16 °C až 32 °C
ST	16 °C až 38 °C
T	16 °C až 43 °C

1.3 Shoda

Těsnost chladicího okruhu je zkontrolována. Vestavěný přístroj odpovídá příslušným bezpečnostním podmínkám a směrnícím ES 2006/95/ES a 2004/108/ES.

1.4 Úspora energie

- Je třeba stále dbát na správný přívod vzduchu a odvětrávání. Nezakrývejte ventilační otvory, příp. mřížky.
- Přístroj neinstalujte v místě s přímými slunečními paprsky, vedle sporáků, topení či podobných tepelných zdrojů.
- Spotřeba energie závisí na podmínkách instalace, např. na okolní teplotě (viz 1.2).
- Přístroj otvírejte na co nejkratší dobu.
- Potraviny ukládejte roztríděné.
- Všechny potraviny uchovávejte dobře zabalené a zakryté. Zamezí se tak tvorbě jinovatky.
- Vkládání teplých jídel: nejprve nechte zchladnout na pokojovou teplotu.
- Mražené potraviny nechte rozmrazit v chladničce.*
- Když je v přístroji silná vrstva námrazy: přístroj odmrazte.*

2 všeobecné bezpečnostní pokyny

Nebezpečí pro uživatele:

- Tento přístroj není určen pro osoby (ani děti) s tělesnými, smyslovými nebo duševními vadami nebo osoby, které nemají dostatečné zkušenosti a znalosti. Ledaže by byly ohledně používání přístroje poučeny osobou odpovědnou za jejich bezpečnost nebo zpočátku přístroj používaly pod dozorem. Dohlédněte na děti, aby si s přístrojem nehrály.
- V případě závady vytáhněte elektrickou zástrčku (při tom netahejte za přívodní kabel) nebo vypněte pojistku.
- Opravy, zásahy do přístroje a výměnu přívodního elektrického vedení smí provádět pouze zákaznický servis nebo jiný k tomu vyškolený odborný personál.
- Když se přístroj odpojuje od elektrické sítě, vždy tahejte za zástrčku. Netahejte za kabel.
- Přístroj montujte a připojujte pouze podle údajů v návodu.
- Návod k obsluze pečlivě uchovejte a předejte případně dalším vlastníkům přístroje.
- Speciální svítidla v zařízení (žárovky, LED, zářivky) slouží k osvětlení jeho vnitřního prostoru a nejsou vhodné k osvětlení místnosti.

Nebezpečí požáru:

- Chladicí prostředek R 600a obsažený v přístroji není nebezpečný životnímu prostředí, ale je hořlavý. Unikající chladivo se může vznítit.
 - Nepoškodíte potrubní vedení chladicího okruhu.
 - Ve vnitřním prostoru přístroje nemanipulujte s otevřeným ohněm nebo zdroji jisker.
 - Uvnitř přístroje nepoužívejte elektrické spotřebiče (např. parní čistící přístroje, topná tělesa, výrobky zmrzliny atd.).
 - Když unikne chladivo: Z blízkosti místa úniku odstraňte otevřený oheň nebo zápalné zdroje. Vytáhněte zástrčku ze sítě. Místnost dobře vyvětrejte. Ohlaste to zákaznickému servisu.
- Do zařízení neukládejte žádné výbušné látky ani spreje s hořlavými hnacími plyny, jako je butan, propan nebo pentan atd. Tyto spreje poznáte podle údajů o obsahu nebo symbolu plamene na obalu. V případě úniku by elektrické součástky mohly tyto plyny zapálit.
- Nápoje s vysokým obsahem alkoholu ukládejte jen těsně uzavřené a na stojato. V případě úniku by elektrické součástky mohly alkohol zapálit.

Nebezpečí spadnutí a převrácení:

- Sokly, zásuvky, dveře apod. nepoužívejte jako stupátka nebo k opírání. To platí zvláště pro děti.

Nebezpečí otravy z jídla:




- Nepožívejte příliš dlouho skladované potraviny.

Nebezpečí omrzlin, pocitu otupění a bolesti:

- Zamezte trvalému kontaktu kůže se studenými povrchy nebo chlazenými/mraženými potravinami nebo učiňte vhodná

ochranná opatření, např. použijte rukavice. Zmrzlinu a zvláště led nebo ledové kostky nejezte ihned po vyjmutí a ne příliš chladně.

Dodržujte prosím pokyny v ostatních kapitolách.

	NEBEZPEČÍ	označuje bezprostředně nebezpečnou situaci, která může mít za následek úmrtí nebo vážná tělesná zranění, pokud se jí nezamezí.
	VÝSTRAHA	označuje nebezpečnou situaci, která může mít za následek úmrtí nebo vážné tělesné zranění, pokud se jí nezamezí.
	UPOZORNĚNÍ	označuje nebezpečnou situaci, která může mít za následek lehká nebo střední tělesná zranění, pokud se jí nezamezí.
	POZOR	označuje nebezpečnou situaci, která může mít za následek věcné škody, pokud se jí nezamezí.

	Poznámka	označuje užitečné pokyny a tipy.
--	----------	----------------------------------

3 Ovládací a zobrazovací prvky

3.1 Ovládací a kontrolní prvky

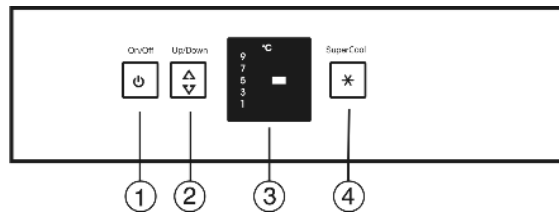


Fig. 2

- (1) Tlačítko On/Off (2) Seřizovací tlačítko (3) Ukazatel teploty (4) Tlačítko SuperCool

3.2 Ukazatel teploty

Při běžném provozu se zobrazuje:

- nastavená chladicí teplota

4 Uvedení do provozu

4.1 Přeprava přístroje



UPOZORNĚNÍ

Nebezpečí zranění a poškození při špatné přepravě!

- ▶ Přístroj přepravujte zabalený.
- ▶ Přístroj přepravujte ve stojaté poloze.
- ▶ Přístroj nepřepřavujte sami.

4.2 Ustavení přístroje

Při poškození přístroje ihned - ještě před připojením - informujte dodavatele.

Podlaha v místě instalace musí být vodorovná a rovná.

Přístroj neinstalujte v místě s přímými slunečními paprsky, vedle sporáků, topení či podobných tepelných zdrojů.

Přístroj je vhodný k integrovanému zabudování pod stůl.

Přístroj neinstalujte bez pomoci.

Obsluha

Prostor pro instalaci přístroje musí mít podle normy EN 378 objem 1 m³ na každých 8 g chladiva R 600a. Je-li prostor pro instalaci příliš malý, pak se v případě úniku chladiva z okruhu může vytvořit hořlavá směs plynu se vzduchem. Údaje o množství chladiva jsou uvedeny na identifikačním štítku ve vnitřním prostoru.



VÝSTRAHA

Nebezpečí požáru při vlhkosti!

Když díly vedoucí elektrický proud nebo přírodní elektrický kabel zvlhnou, může dojít ke zkratu.

- ▶ Přístroj je koncipován pro instalaci v uzavřeném prostoru. Přístroj neprovozujte venku, ani ve vlhkých prostorách či v místech se stříkající vodou.



VÝSTRAHA

Nebezpečí požáru z chladiva!

Chladicí prostředek R 600a obsažený v přístroji není nebezpečný životnímu prostředí, ale je hořlavý. Unikající chladivo se může vznítit.

- ▶ Nepoškodte potrubí chladicího okruhu.



VÝSTRAHA

Nebezpečí požáru a poškození!

- ▶ Na přístroj nepokládejte přístroje produkující teplo, např. mikrovlnou troubu, opékač topinek apod.!



VÝSTRAHA

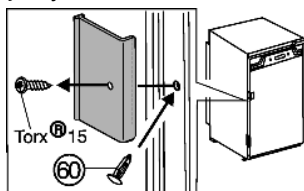
Nebezpečí požáru a poškození při zakrytí větrací mřížky!

- ▶ Větrací mřížky musí být vždy volné. Je třeba stále dbát na správný přívod vzduchu a odvětrání!

- ▶ Ze zadní strany přístroje sejměte přípojovací kabel. Přitom odstraňte držák kabelu, protože jinak vzniká hluk z vibrací!

po montáži:

- ▶ Z ozdobných lišt stáhněte ochranné fólie.
- ▶ Odstraňte všechny přepravní pojistky.
- ▶ Odšroubujte červenou dopravní pojistku. Uvolněný upevňovací otvor uzavřete zátkou (60).



- ▶ Obal zlikvidujte (viz 4.3).

Při instalaci Side-by-Side chladnička a mraznička vedle sebe:

- ▶ Mrazničku ustavte vždy vpravo vedle chladničky (viděno zepředu).

- ▷ Díky vyhřívání integrovaného do pěnové boční stěny mrazničky se mezi oběma přístroji netvoří kondenzát.

Větrání probíhá přes podstavec přístroje.

Když se přístroj instaluje ve velmi vlhkém prostředí, může se na vnější straně přístroje tvořit kondenzát.

- ▶ Je třeba dbát na správný přívod vzduchu a větrání v místě instalace!

4.3 Likvidace obalu



VÝSTRAHA

Nebezpečí udušení balicím materiálem a fólií!

- ▶ Nenechte děti, aby si hrály s balicím materiálem.

Obal je vyroben z recyklovatelného materiálu:

- Vlnitá lepenka/lepenka



- Tvarované díly z pěněného polystyrénu
- Fólie a sáčky z polyetylénu
- Stahovací pásy z polypropylénu
- ▶ Balicí materiál dopravte na oficiální sběrné místo.

4.4 Připojení spotřebiče

POZOR

Nebezpečí poškození pro elektroniku!

- ▶ Nepoužívejte společné měniče proudu (mění stejnosměrný proud na střídavý proud) ani úsporné zástrčky.



VÝSTRAHA

Nebezpečí požáru a přehřátí!

- ▶ Nepoužívejte prodlužovací kabely ani rozdvójky.

Druh proudu (střídavý proud) a napětí v místě instalace musí souhlasit s údaji na typovém štítku (viz Celkový pohled na přístroj).

Spotřebič připojte pouze do zásuvky s ochranným kontaktem, instalované podle předpisů. Zásuvka musí mít jistiění 10 A nebo vyšší.



- ▶ Zkontrolujte elektrické připojení.

- ▶ Čištění spotřebiče (viz 6.2).

- ▶ Zasuňte síťovou zástrčku.

4.5 Zapnutí přístroje

- ▶ Stiskněte tlačítko On/Off Fig. 2 (1).

- ▷ Přístroj je zapnutý. Ukazatel teploty chladničky ukazuje nastavenou teplotu.

5 Obsluha

5.1 Chladnička

Vlivem přirozené cirkulace vzduchu vznikají v chladničce oblasti s rozdílnými teplotami. Nejchladněji je bezprostředně nad zásuvkami na zeleninu a při zadní stěně. V horní části vpředu a ve dveřích je nejtepleji.

5.1.1 Chlazení potravin

- ▶ Potravin, které se snadno kazí, jako hotová jídla, ryby a uzeniny skladujte v nejchladnější oblasti. V horní části a ve dveřích uložte máslo, vejce a konzervy. (viz Celkový pohled na přístroj)

- ▶ K balení potravin použijte plastové, kovové, hliníkové a skleněné nádoby k opakovanému použití a fólie pro skladování potravin.

- ▶ Potravin neskladujte příliš těsně u sebe, aby vzduch mohl cirkulovat.

- ▶ Lahve zajistěte proti převrácení: Posuňte držák lahví.

5.1.2 Nastavení teploty

Teplota závisí na těchto faktorech:

- četnost otevírání dveří
- okolní teplota v místě instalace
- druh, teplota a množství zmrazených potravin

Doporučené nastavení teplot: 5 °C

V mrazicím boxu se pak nastaví průměrná teplota asi -18 °C.

Teplotu lze změnit plynule. Když se při nastavování dosáhne 1 °C, začne se znovu od 9 °C.

- ▶ Vyvolání změny teploty: Jednou stiskněte seřizovací tlačítko Fig. 2 (2).

- ▶ Seřizovací tlačítko *Fig. 2 (2)* stiskněte tolikrát, až svítí LED požadované teploty.

Poznámka

- ▶ Při delším stisknutí seřizovacího tlačítka se v rámci malého rozsahu teplot (např. mezi "5" a "7") nastaví trochu nižší hodnota, na ukazateli to však není vidět.

5.1.3 SuperCool

Chlazení pomocí SuperCool přepínáte na maximální chladicí výkon. Tím se dosáhne nižších chladicích teplot. Použijte SuperCool pro rychlé zchlazení velkého množství potravin.

Když je SuperCool zapnutý, běží ventilátor. Přístroj pracuje s maximálním chladicím výkonem, přitom může být hluk chladicího agregátu přechodně trochu hlasitější.

SuperCool má trochu vyšší spotřebu energie.

Chlazení pomocí SuperCool

- ▶ Krátce stiskněte tlačítko SuperCool *Fig. 2 (4)*.
- ▷ Tlačítko SuperCool *Fig. 2 (4)* svítí.
- ▷ Teplota chlazení klesne na nejnižší hodnotu. SuperCool je zapnutý.
- ▷ SuperCool se po 6 až 12 hodinách automaticky vypne. Přístroj pracuje dále v normálním úsporném režimu.

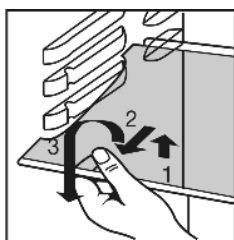
SuperCool - předčasné vypnutí

- ▶ Krátce stiskněte tlačítko SuperCool *Fig. 2 (4)*.
- ▷ Tlačítko SuperCool *Fig. 2 (4)* zhasne.
- ▷ SuperCool je vypnutý.

5.1.4 Přemístění polic

Desky polic jsou proti neúmyslnému vysunutí zajištěny zářkami.

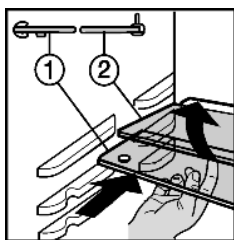
- ▶ Polici nadzvedněte a vytáhněte dopředu.



- ▶ Polici zasouvajte zvýšeným okrajem směrem dozadu a nahoru.
- ▷ Potraviny tak nepřimrznou na zadní stěnu.

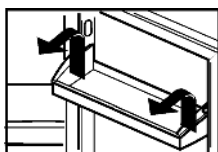
5.1.5 Použití dělených polic

- ▶ Dělené police se podkládají pod sebe podle obrázku.

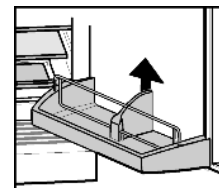


5.1.6 Vytažení dveřních přihrádek

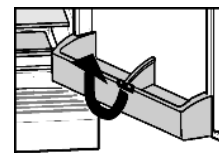
- ▶ Přihrádku vytáhněte podle vyobrazení.



5.1.7 Vyjmutí držáku lahví



- ▶ Držák lahví vytáhněte podle vyobrazení.



5.2 Mrazicí zásuvka*

V mrazicím prostoru můžete při teplotě -18 °C a nižší skladovat několik měsíců hlubokozmrazené potraviny a jiné zmrazené výrobky, připravovat kostky ledu a zmrazovat čerstvé potraviny. Teplota vzduchu ve schránce může při měření teploměrem nebo jinými měřicími přístroji kolísat.

5.2.1 Mražení potravin*

Zmrazit lze maximálně 2 kg čerstvých potravin za 24 hodiny.



UPOZORNĚNÍ

Nebezpečí zranění skleněnými střepy!
Láhve a plechovky s nápoji mohou při mražení prasknout. To platí zvláště pro nápoje sycené oxidem uhličitým.

- ▶ Láhve a plechovky s nápoji nemrazte!
- ▶ 24 hodin před mražením teplotu nastavte do střední až chladné polohy.
- Aby potraviny rychle promrzly i uvnitř, nepřekračujte následující množství v jednom balení:
 - ovoce, zelenina do 1 kg
 - maso do 2,5 kg
- ▶ Potraviny zabalte do sáčků na mrazení, plastových, kovových nebo hliníkových nádob k opakovanému použití.
- ▶ Teplotu 24 hodin po vložení potravin zase nastavte zpět.

5.2.2 Doba skladování*

Orientační hodnoty délky uskladnění různých druhů potravin v mrazicím prostoru:	
Zmrzlina	2 až 6 měsíců
Salám, šunka	2 až 6 měsíců
Chléb, pečivo	2 až 6 měsíců
Zvěřina, vepřové maso	6 až 10 měsíců
Ryby, tučné	2 až 6 měsíců
Ryby, libové	6 až 12 měsíců
Sýry	2 až 6 měsíců
Drůbež, hovězí maso	6 až 12 měsíců
Zelenina, ovoce	6 až 12 měsíců

Uvedené doby skladování jsou orientační hodnoty.

5.2.3 Rozmrazování potravin*

- v chladničce
- při pokojové teplotě
- v mikrovlnné troubě
- v troubě/horkovzdušné troubě

- ▶ Rozmražené potraviny opět zmrazujte pouze výjimečně.

6 Údržba

6.1 Odmrazování

6.1.1 Odmrazování chladničky

Chladnička se odmrazuje automaticky. Zkondenzovaná voda se odpařuje. Kapky vody na zadní stěně jsou způsobeny činností a jsou normálním jevem.

- ▶ Odtokový otvor čistěte pravidelně, aby kondenzovaná voda mohla odtékat. (viz 6.2)

6.1.2 Odmrazování mrazničky*

V mrazničce se po delší době provozu vytvoří vrstva námrazy, příp. ledu. To je zcela normální. Vrstva námrazy, příp. ledu se tvoří rychleji, když se dvířka častěji otvírají nebo se vkládají teplé potraviny. Při silnější vrstvě ledu se však zvyšuje spotřeba energie. Proto je třeba spotřebič pravidelně odmrazovat.

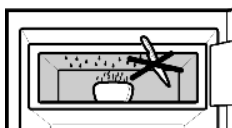


UPOZORNĚNÍ

Nebezpečí poranění nebo poškození horkou parou!

- ▶ K odmrazování nepoužívejte elektrická topidla, parní čistící přístroje, otevřený plamen nebo rozmrazovací spreje.
- ▶ Led neodstraňujte pomocí ostrých předmětů.

- ▶ Spotřebič vypněte.
- ▶ Vytáhněte zástrčku ze sítě.
- ▶ Zmražené výrobky zabalte do papíru nebo přikrývky a uložte na chladném místě.
- ▶ Postavte na dno boxu hrnec s horkou, ale ne vařící vodou.
- ▷ Odmrazování se urychlí.
- ▶ Dveře mrazničky a celého zařízení nechte během rozmrazování otevřené.
- ▶ Vyjměte uvolněné kusy ledu.
- ▶ Dbejte na to, aby se voda nedostala do nábytkové sestavy.
- ▶ Vodu příp. několikrát vysajte houbou nebo hadrem.
- ▶ Vyčistěte zásuvku. (viz 6.2)



6.2 Čištění přístroje

Před čištěním:



UPOZORNĚNÍ

Nebezpečí zranění a poškození horkou párou!

- Horká pára může poškodit povrchy a vést ke zraněním.
- ▶ Nepoužívejte parní čistící přístroje!

POZOR

Špatné čištění přístroji škodí!

- ▶ Používejte nekoncentrovaný čistící prostředek.
- ▶ Nepoužívejte škrábající nebo abrazivní houbičky nebo drátěnky.
- ▶ Nepoužívejte čistící prostředky obsahující písek, chloridy, chemikálie nebo kyseliny.
- ▶ Nepoužívejte chemická rozpouštědla.
- ▶ Nepoškodte a neodstraňujte typový štítek na vnitřní straně přístroje. Je důležitý pro zákaznický servis.
- ▶ Kabel ani jiné díly se nesmí utrhnout, přelomit ani poškodit.
- ▶ Vodu při mytí nenechte proniknout do drážky pro odvod kondenzátu, větracích mřížek a elektrických dílů.

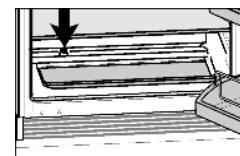
- ▶ Přístroj vyprázdněte.
- ▶ Vytáhněte zástrčku ze sítě.

- Používejte měkké čistící utěrky a univerzální čistící prostředek s neutrální hodnotou pH.
- Ve vnitřním prostoru zařízení používejte pouze čistící a ošetřovací prostředky, které neškodí potravinám.

- ▶ Přírodní a větrací mřížky čistěte pravidelně.
- ▷ Usazený prach zvyšuje spotřebu energie.

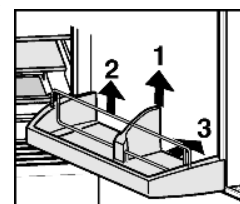
Vnitřní prostor:

- ▶ Vnější a vnitřní plochy z plastu čistěte ručně vlažnou vodou s trochou mycího prostředku.
- ▶ Čištění odtokového otvoru: Usazeniny odstraňte tenkým předmětem, např. vatovou tyčinkou.



Části vybavení:

- ▶ Součásti vybavení čistěte ručně vlažnou vodou s trochou mycího prostředku.
- ▶ Demontáž polic: Stáhněte lišty a boční díly.
- ▶ Příhrádky ve dveřích rozložte podle obrázku.



Po vyčištění:

- ▶ Přístroj a součásti vybavení vytřete do sucha.
- ▶ Spotřebič opět připojte a zapněte.
- ▶ Potraviny zase vložte dovnitř.

6.3 Výměna žárovky vnitřního osvětlení

Údaje o žárovce

- max. 25 W
- Objímka: E14
- Druh proudu a napětí musí odpovídat údajům na typovém štítku
- ▶ Spotřebič vypněte.
- ▶ Vytáhněte síťovou zástrčku nebo vypněte pojistku.
- ▶ Kryt světla uchopte nahoře a dole Fig. 3 (1).
- ▶ Kryt světla vzadu uvolněte ze západek a vysadte Fig. 3 (2).
- ▶ Výměna žárovky Fig. 3 (3).
- ▶ Kryt žárovky opět vzadu nasadte a po stranách zaklapněte.

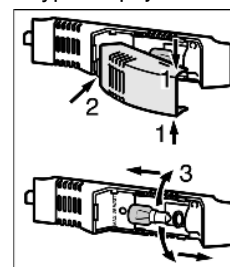


Fig. 3

6.4 Zákaznický servis

Nejprve zkontrolujte, zda nemůžete závadu odstranit sami (viz Poruchy). Pokud tomu tak není, obraťte se na zákaznický servis. Adresu získáte v příloženém seznamu zákaznických servisů.



VÝSTRAHA

Nebezpečí zranění neodbornou opravou!

- ▶ Opravy a zásahy do přístroje a přírodního vedení elektrické energie, které nejsou výslovně uvedeny v (viz Údržba), smí provádět pouze zákaznický servis.

- ▶ Označení přístroje Fig. 4 (1), servisní číslo Fig. 4 (2) a sériové číslo Fig. 4 (3) naleznete na typovém štítku. Identifikační typový štítek je umístěn na levé vnitřní stěně přístroje.

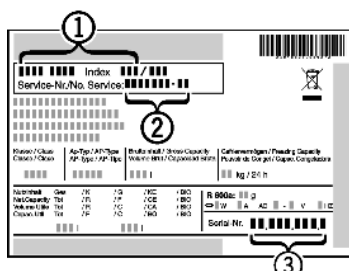


Fig. 4

- ▶ Informujte zákaznický servis a sdělte poruchu, označení přístroje Fig. 4 (1), servisní číslo Fig. 4 (2) a sériové číslo Fig. 4 (3).
- ▷ To umožní rychlý a účelný servisní zákrok.
- ▶ Spotřebič nechte zavřený, dokud zákaznický servis nepřijede.
- ▷ Potraviny zůstanou déle chladné.
- ▶ Vytáhněte elektrickou zástrčku (při tom netahejte za přívodní kabel) nebo vypněte pojistku.

7 Poruchy

Zařízení je vyrobeno a konstruováno tak, aby bylo zaručeno bezpečné fungování a dlouhá životnost. Pokud se během provozu přesto vyskytne porucha, zkontrolujte, zda nebyla způsobena chybnou obsluhou. V tom případě Vám totiž musíme naučtovat vzniklé náklady i během záruční doby. Následující poruchy můžete odstranit sami:

Spotřebič nefunguje.

- Spotřebič není zapnutý.
- ▶ Spotřebič zapněte.
- Zástrčka není správně zasunuta do zásuvky.
- ▶ Zástrčku zkontrolujte.
- Pojistka napájecí zásuvky není v pořádku.
- ▶ Pojistku zkontrolujte.

Kompresor běží dlouho.

- SuperCool je zapnutý.
- ▶ Aby se potraviny rychle zchladily, běží kompresor déle. To je normální.

Zařízení vydává příliš velký hluk.

- Kompresory s regulací počtu otáček* mohou na základě různých stupňů počtu otáček způsobovat rozdílný hluk..
- ▶ Tento zvuk je normální.

Bublání a šplouchání

- Tento zvuk vydává chladivo, které protéká chladicím okruhem.
- ▶ Tento zvuk je normální.

Tiché cvaknutí

- Tento zvuk je slyšet při každém automatickém zapnutí nebo vypnutí chladicího agregátu (motoru).
- ▶ Tento zvuk je normální.

Bručivý zvuk. Je chvíli o něco hlasitější, když se chladicí agregát (motor) zapne.

- Při zapnutí SuperCool, po vložení čerstvých potravin a po otevření dvířek na delší dobu se automaticky zvyšuje chladicí výkon.
- ▶ Tento zvuk je normální.
- Teplota prostředí je příliš vysoká.
- ▶ Řešení: (viz 1.2)

Hluk z vibrací

- Přístroj nestojí pevně na podlaze. Tím se vedle stojící nábytek nebo předměty uvádí do vibrací běžícím chladicím agregátem.
- ▶ Přístroj trochu odsuňte a vyrovnejte seřizovací nožkami.
- ▶ Odsuňte od sebe láhve a nádoby.

Teplota není dostatečně nízká.

- Dveře přístroje nejsou správně zavřené.

- ▶ Dveře přístroje zavřete.
- Přívod vzduchu a ventilace není dostačující.
- ▶ Uvolněte větrací mřížku.
- Teplota prostředí je příliš vysoká.
- ▶ Řešení: (viz 1.2) .
- Spotřebič byl příliš často nebo příliš dlouho otevřený.
- ▶ Počkejte, zda se potřebná teplota neobnoví samovolně. Pokud ne, obraťte se na zákaznický servis. (viz Údržba).
- Spotřebič stojí příliš blízko u zdroje tepla.
- ▶ Řešení: (viz Uvedení do provozu).

Vnitřní osvětlení nesvítí.

- Spotřebič není zapnutý.
- ▶ Spotřebič zapněte.
- Dvířka byla otevřena déle než 15 minut.
- ▶ Vnitřní osvětlení se při otevřených dvířkách automaticky vypne asi po 15 minutách.
- Pokud nesvítí vnitřní osvětlení, ale ukazatel teploty svítí, je vadná žárovka.
- ▶ Žárovku vyměňte. (viz Údržba).

8 Uvedení mimo provoz

8.1 Vypnutí přístroje

- ▶ Stiskněte tlačítko On/Off Fig. 2 (1) asi na 2 s.
- ▷ Ukazatel teploty zhasne.

8.2 Uvedení mimo provoz

- ▶ Přístroj vyprázdněte.
- ▶ Vytáhněte zástrčku ze sítě.
- ▶ Přístroj vyčistěte (viz 6.2) .



- ▶ Dveře nechte otevřené, aby nevznikal nepříjemný zápach.

9 Likvidace přístroje

Přístroj obsahuje pouze kvalitní materiály a je zapotřebí jej likvidovat mimo netříděný domovní odpad. Likvidaci vysloužilých spotřebičů je třeba provádět odborně i věcně správně podle místně platných předpisů a zákonů.



Při dopravě vysloužilého přístroje nepoškodte chladicí okruh, aby obsažené chladivo (údaje na typovém štítku) a olej nemohly nekontrolovaně uniknout.

- ▶ Přístroj musí být v nepoužitelném stavu.
- ▶ Vytáhněte zástrčku ze sítě.
- ▶ Připojovací kabel přestřihněte.

